



grafica brbroker.com

Termocucine a legna

Wood Thermo Cookers
Thermocusinière a Bois
Zentralheizungsherd



Via Enrico Fermi, 5 (z.i. Rame) - 42046 Reggiolo (Reggio Emilia) Italy
Tel. +39 - 0522.972260 Fax +39 - 0522.973625 - info@lincar.it

www.lincar.it

REV. 04 - 2/2009



Dall'esperienza decennale di Lincar nella progettazione e produzione delle cucine a legna nasce 198 T completamente ridisegnata esteticamente, realizzata nel totale rispetto dell'ambiente. La termocucina 198T permette un'alta resa calorica con bassi consumi energetici.

From the decennial Lincar experience in design and manufacturing of wood cooker, a new restyled thermo cooker 198 T has been created, in the fullest respect for the environment. The thermocooker 198T combine high calorific efficiency with low energetic consumption.

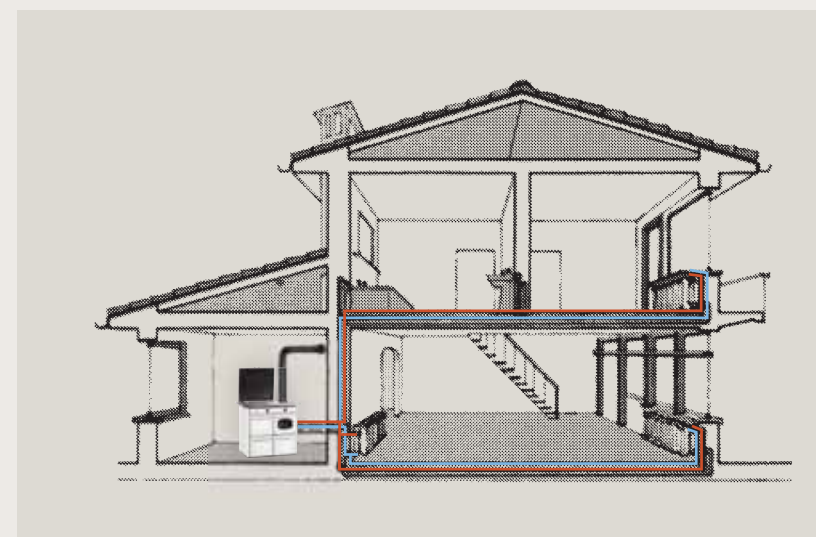
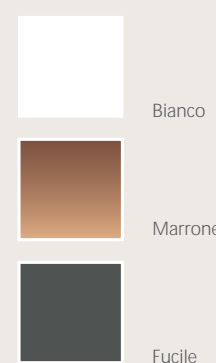
Depuis l'expérience décennal de Lincar dans le projet et la production des cuisinières à bois, est née la nouvelle cuisinières thermique 198 T, complètement redessiné du point esthétique, dans le plus grand respect de l'environnement. Le thermo cuisinière 198T ont une puissance calorifique optimale avec un très bas consommation énergétique.

Aus der mehrjährige Erfahrung in der Planung und Fertigung der Festbrennstoffherde ist der neue Zentralheizungsherd 198T entstanden, neu im Design und Umweltfreundlich. Der 198T Herd ermöglicht eine hohe Heizleistung mit geringem Energieverbrauch.

Serie 198 T

198 T

I colori della Serie 198 T



198 T Bianco



198 T Marrone



198 T Fucile

Optional:



KBR
Bistecchiera
Steak grill
Grill à bifteck
Grillpfanne



Piastra in ghisa levigata
Polished cast iron ring
Plaque en fonte polie
Kochplatte aus poliertem
Gussisen

Rifiniture maniglie e corrimani di prestigio
Rich finish for handles and handrails
Finitions poignées et mains
courantes de prestige
Aufwendige Verarbeitung
der Griffe und Handläufe

Forno in acciaio di grande capienza
Large steel oven
Four en acier de grande capacité
Ofen aus Stahl mit großem
Fassungsvermögen

Vaschetta cromata KN 46 (optional)
Chromium-plated tray KN 46 (optional)
Serpentin chromé KN 46 (en option)
Verchromte Wanne KN 46 (optional)

Vaschetta dorata KL 46 (optional)
Gold-plated tray KL 46 (optional)
Serpentin doré KL 46 (en option)
Goldfarbene Wanne KL 46 (optional)

Qualora lo ritenesse opportuno la LINCAR si riserva (a suo insindacabile giudizio) di apportare modifiche e miglioramenti, sia estetici che tecnici, ai prodotti rappresentati nel presente catalogo. Perciò le illustrazioni e i dati tecnici sono da considerarsi indicativi e suscettibili a variazioni. Gli oggetti da noi utilizzati per le foto (tubi / bollitori...) non fanno parte dei prodotti e quindi non disponibili alla vendita.

If considered appropriate, LINCAR reserves the right (at its own unquestionable judgement) to make modifications and improvements, whether aesthetic or technical, to the products shown in this catalogue. Therefore, the illustrations and technical data are to be considered approximate and subject to change. The articles used for the photo (tubes / kettles ...) are not included in the products, therefore are not available in LINCAR.

En cas de besoin, LINCAR se réserve le droit personnel et exclusif d'apporter des modifications ainsi que d'améliorer, tant sur le plan technique qu'esthétique, les produits figurant dans le présent catalogue. C'est pourquoi les illustrations et les données techniques, n'étant données qu'à titre indicatif, pourront subir toute sorte de modifications. Les objets utilisés par les photos (tuyaux / bouilloires...) ils sont pas inclus dans les articles, donc pas disponible chez LINCAR.

Die Firma LINCAR behält sich das Recht vor, nach freiem Ermessen falls erforderlich Änderungen und Verbesserungen, sei es ästhetischer wie auch technischer Art, an den Produkten, die in diesem Katalog vorgestellt werden, vorzunehmen. Die Abbildungen und technischen Daten sind daher als Hinweisend und Veränderungen unterliegend anzusehen. Die von uns nur für die Photos verwendeten Gegenstände (Rauchrohre, Kochtopf, u.s.w.) sind nicht bei Lincar verfügbar.

		Serie 198 T	
Certificati - Certification - Certification - Zertifizierungen		CE	
Volumi di ambienti ben isolati Room heating capacity by good house insulation Capacité de chauffage avec favorable isolation de la maison Raumheizvermögen bei günstiger Hausisolierung	m ³	600	
Potenza resa nominale - Nominal power output Puissance nominale - Nennwärmeleistung	kW	24,0	
Potenza di riscaldamento all' ambiente - Heating environment power Puissance chauffage à la piece - Raumheizleistung	kW	7,0	
Potenza di riscaldamento all' acqua - Water heating power Puissance chauffage de l'eau - Wasserheizleistung	kW	17,0	
Rendimento - Efficiency - Rendement - Wirkungsgrad	%	>70	
Dimensioni - Dimensions - Dimensions - Abmessungen	LxPxH mm	1020 x 660 x 875	
Rivestimento - Cladding - Revêtement - Verkleidung		Acciaio smaltato	
Sistema di combustione - Combustion System Systeme de combustion - Verbrennungssystem			
Piano Piastra - Top - Dessus - Platten	LxP mm	900 x 600	
Tipo di combustibile - Type of fuel - Tpe de combustible - Brennstoffe		Legna	
Tiraggio minimo - Minimun draught - Tirage minimale - Minimal Zug	Pa	10	
Imbocco fuoco - Fire mouth - Bouche feu - Beschickungsöffnung	LxH mm	205 x 180	
Forno - Oven - Four - Ofen	LxPxH mm	335 x 450 x 255	
Capacità forno - Oven capacity - Capacité four - Backfach Wolumen	L	38	
Luce forno - Oven light - Lumière four - Backofenlicht		No	
Tensione/Frequenza - Voltage/Frequency - Voltage/Fréquence - Spannung/Frequenz	V/Hz	-	
Fiamma Visibile - Visible flame - Flamme visible - Sichtbar		No	
Forno Visibile - Visible oven - Four visible - Backfach mit Sichtfenster		Si	
Scarico fumi - Smoke outlet - Décharge des fumées - Rauchgasabzug	Ø mm	150	
Predisposto per scarico - Preset for smoke Predisposé pour sortie Anlage für		Superiore	
Capacità caldaia - Water capacity boiler Capacité du chaudière Wassergehalt im Kessel	L	29	
Temperatura massima di esercizio acqua - Max. temperature water Temperature max exercice de l'eau - Max. Betriebwassertemp.	°C	80	
Campo di pressione - Pressure field - Champ de pression Druckfeld	bar	1,0 ÷ 2,5	
Imballo - Packing - Emballage - Verpackung	LxPxH mm V m ³	970 x 685 x 1050 0,700	
Peso - Weight - Poids - Gewicht	kg	205	